II

(Voorbereidende besluiten)

COMMISSIE

Voorstel voor een richtlijn van de Raad houdende wijziging van de Richtlijnen 72/159/EEG, 72/160/EEG en 72/161/EEG inzake de landbouwstructuur

COM(83) 746 def.

(Door de Commissie bij de Raad ingediend op 5 januari 1984)

(84/C 18/06)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 43,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Overwegende dat bij artikel 16 van Richtlijn 72/159/EEG van de Raad van 17 april 1972 betreffende de modernisering van landbouwbedrijven (1), artikel 7 van Richtlijn 72/160/EEG van de Raad van 17 april 1972 ter bevordering van de bedrijfsbeëindiging in de landbouw en van de aanwending van cultuurgrond tot verbetering van de structuur (2), en artikel 9 van Richtlijn 72/161/EEG van de Raad van 17 april 1972 betreffende de sociaal-economische voorlichting en de scholing van de personen die in de landbouw werkzaam zijn (3), welke drie richtlijnen laatstelijk zijn gewijzigd bij Richtlijn 82/436/EEG (4), is bepaald dat de beoogde tijdsduur voor de verwezenlijking van de in deze richtlijnen bedoelde gemeenschappelijke acties loopt tot en met 31 december 1983;

Overwegende dat de Commissie op 10 oktober 1983 bij de Raad voorstellen inzake de verbetering van de landbouwstructuur heeft ingediend ter verganging van de onder de vorengenoemde richtlijnen vallende maatregelen;

Overwegende dat, overeenkomstig artikel 6, lid 2, sub c), van Verordening (EEG) nr. 729/70 van de Raad van 21 april 1970 betreffende de financiering van het gemeenschappelijk landbouwbeleid (5), de beoogde tijdsduur voor de verwezenlijking van deze gemeenschappelijke acties dient te worden verlengd tot en met 30 juni 1984 om, in afwachting dat de voorgestelde maatregelen van toepassing worden, de noodzakelijk continuïteit te waarborgen, waarbij evenwel rekening moet worden gehouden met bepaalde aspecten van de voorgestelde maatregelen;

Overwegende dat de Regering van de Bondsrepubliek Duitsland heeft gemeld dat zij moeilijkheden ondervindt bij de toepassing van Richtlijn 72/160/EEG; dat het derhalve dienstig is de Regering van de Bondsrepubliek Duitsland te machtigen de toepassing van voornoemde richtlijn te schorsen,

HEEFT DE VOLGENDE RICHTLIJN VASTGESTELD:

Artikel 1

1. Artikel 16, lid 1, van Richtlijn 72/159/EEG wordt gelezen:

„1. De beoogde termijn voor de verwezenlijking van de gemeenschappelijke actie loopt tot en met 30 juni 1984.".

2. Artikel 7, lid 1, eerste alinea, van Richtlijn 72/160/EEG wordt gelezen:

„De beoogde termijn voor de verwezenlijking van de gemeenschappelijke actie loopt tot en met 30 juni 1984.".

3. Artikel 9, lid 1, van Richtlijn 72/161/EEG wordt gelezen:

„1. De beoogde termijn voor de verwezenlijking van de gemeenschappelijke actie loopt tot en met 30 juni 1984.".

(1) PB nr. L 96 van 23. 4. 1972, blz. 1.
(2) PB nr. L 96 van 23. 4. 1972, blz. 9.
(3) PB nr. L 96 van 23. 4. 1972, blz. 15.
(4) PB nr. L 193 van 3. 7. 1982, blz. 37.
(5) PB nr. L 94 van 28. 4. 1970, blz. 13.

Artikel 2

De Lid-Staten worden gemachtigd om het ontwikkelingsplan als bedoeld in de artikelen 2, 4 en 8 van Richtlijn 72/159/EEG te vervangen door een bedrijfsverbeteringsplan waarmee, via een speciale berekening, moet worden aangetoond dat de investeringen waarin het plan voorziet, rendabel zijn en leiden tot een duurzame verbetering van de economische resultaten van het bedrijf.

Artikel 3

De Bondsrepubliek Duitsland wordt gemachtigd om de bij Richtlijn 72/160/EEG vastgestelde maatregelen niet toe te passen.

Artikel 4

Deze richtlijn is gericht tot de Lid-Staten.

Voorstel voor een verordening van de Raad houdende schorsing van de investeringssteun voor de melkproduktie

COM(83) 746 def.

(Door de Commissie bij de Raad ingediend op 5 januari 1984)

(84/C 18/07)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 43,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Overwegende dat de Lid-Staten krachtens artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 1946/81 van de Raad van 30 juni 1981 tot beperking van de investeringssteun voor de melkproduktie (1) gemachtigd zijn om investeringssteun voor de melkproduktie te verlenen;

Overwegende dat, voor het bereiken van de produktiedoelstellingen van de Gemeenschap, en met name om het evenwicht op de communautaire zuivelmarkt te herstellen, elke vorm van steunverlening voor investeringen die rechtstreeks betrekking hebben op de melkproduktie, tijdelijk moet worden geschorst;

Overwegende dat bij deze schorsing van de steunverlening echter rekening dient te worden gehouden met de specifieke produktieomstandigheden in probleemgebieden waar geen alternatieve bedrijvigheid mogelijk is, met name de bergstreken in de zin van Richtlijn 75/268/EEG van de Raad van 28 april 1975 betreffende de landbouw in bergstreken en in sommige probleemgebieden (2) of gebieden waarvoor specifieke maatregelen zijn genomen ter verbetering van de produktiestructuur in de rundveehouderij,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

In afwijking van Verordening (EEG) nr. 1946/81 mag, in de periode tot en met 30 juni 1984, geen steun worden verleend voor investeringen die rechtstreeks betrekking hebben op de melkproduktie.

Voor bedrijven in gebieden in de zin van artikel 3, lid 3, van Richtlijn 75/268/EEG of in gebieden die vallen onder gemeenschappelijke acties als bedoeld in Verordening (EEG) nr. 729/70 en waarvoor bijzondere maatregelen ter verbetering van de structuur in de rundveehouderij zijn genomen, mogen de Lid-Staten evenwel steun voor investeringen in de zuivelsector verlenen op voorwaarde dat:

— aan de bijzondere voorwaarden van deze gemeenschappelijke acties wordt voldaan;

— de investering niet tot gevolg heeft dat het melkveebestand wordt verhoogd tot meer dan 40 koeien per bedrijf;

— ten minste 50 % van de oppervlakte cultuurgrond van het bedrijf gebruikt wordt voor groenvoederproduktie.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

---

(1) PB nr. L 197 van 20. 7. 1981, blz. 32.
(2) PB nr. L 128 van 19. 5. 1975, blz. 1.